

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN
EN MINISTERIE VAN FINANCIËN

N, 84 — 2146

12 NOVEMBER 1984. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 september 1977 tot vaststelling van de taalkaders van de diensten van de Nationale Delcredereerdienst

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 31 augustus 1939 op de Nationale Delcredereerdienst;

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 4 van 18 april 1967;

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 februari 1977 tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 oktober 1972 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de ambtenaren van de Nationale Delcredereerdienst, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 september 1977 tot vaststelling van de taalkaders van de diensten van de Nationale Delcredereerdienst, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 14 juli 1980;

Gelet op het ministerieel besluit van 8 oktober 1984 tot goedkeuring van de beslissing van de Raad van Beheer van de Nationale Delcredereerdienst van 24 september 1984 tot wijziging van de personeelsformatie van deze instelling;

Overwegende dat voldaan werd aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van voormelde wetten;

Gelet op het advies nr. 16.232/I/P/N van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht van 30 oktober 1984;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken en van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 26 september 1977 tot vaststelling van de taalkaders van de diensten van de Nationale Delcredereerdienst, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 14 juli 1980, worden de vermeldingen betreffende de trappen 1 en 2 van de hiërarchie als volgt gewijzigd :

Trappen van de hiërarchie	Betrekkingen voorzien bij het organiek kader	Frans kader Aantal betrekkingen	Nederlands kader Aantal betrekkingen	Tweetalig kader Cadre bilingue	Tweetalig kader Cadre bilingue
Degrés de la hiërarchie	Emplois prévus au cadre organique	Cadre français Nombre d'emplois	Cadre néerlandais Nombre d'emplois	— Nombre d'emplois réservés aux fonctionnaires du rôle linguistique français	— Aantal betrekkingen voorbehouden voor de ambtenaren van de Nederlandse taalrol
1	6	2	2	1	1
2	14	6	6	1	1

Art. 2. Onze Minister van Economische Zaken en Onze Minister van Financiën zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 november 1984.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

M. EYSKENS

De Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES
ET MINISTÈRE DES FINANCES

F, 84 — 2146

12 NOVEMBRE 1984. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 26 septembre 1977 portant fixation des cadres linguistiques des services de l'Office national du Ducroire

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 31 août 1939 sur l'Office national du Ducroire;

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, modifiée notamment par l'arrêté royal n° 4 du 18 avril 1967;

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43;

Vu l'arrêté royal du 10 février 1977 modifiant l'arrêté royal du 4 octobre 1972 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents de l'Office national du Ducroire, qui constituent un même degré de la hiérarchie;

Vu l'arrêté royal du 26 septembre 1977 portant fixation des cadres linguistiques des services de l'Office national du Ducroire, modifié par l'arrêté royal du 14 juillet 1980;

Vu l'arrêté ministériel du 8 octobre 1984 approuvant la décision du Conseil d'administration de l'Office national du Ducroire du 24 septembre 1984 portant modification du cadre organique de cet organisme;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, deuxième alinéa, des lois précitées;

Vu l'avis n° 16.232/I/P/N de la Commission permanente de Contrôle linguistique du 30 octobre 1984;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques et de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 1er de l'arrêté royal du 26 septembre 1977 portant fixation des cadres linguistiques des services de l'Office national du Ducroire, modifié par l'arrêté royal du 14 juillet 1980, les mentions relatives aux degrés 1 et 2 de la hiérarchie sont modifiées comme suit :

Art. 2. Notre Ministre des Affaires économiques et Notre Ministre des Finances sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 novembre 1984.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

M. EYSKENS

Le Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ